

Z M L U V A

o poskytovaní liečebno-rekondičných pobytov

I. ZMLUVNÉ STRANY:

Dodávateľ: **Vojenská zotavovňa a hotel Zemplínska Širava, a.s.**
072 36 Kaluža

V zastúpení: Ing. Ľuboš Soták, predseda predstavenstva a generálny riaditeľ
Ing. Jana Micháleková, člen predstavenstva

Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a.s.
Číslo účtu: 482985796/0900
IČO: 36659207
IČ DPH: SK2022220134
Telefón: 056/6492571-2
Fax: 056/6492570
Email: gr@vzsirava.sk
Kontaktná osoba: PhDr. Ľuboslava Lupjanová, 0903218611, vp@vzsirava.sk

(ďalej dodávateľ)

a

Odberateľ: **Dopravný podnik mesta Košice, akciová spoločnosť**
Bardejovská č. 6, 043 29 Košice

V zastúpení: JUDr. Zdeněk Schraml, predseda predstavenstva a generálny riaditeľ
Ing. Juraj Hrehorčák, podpredseda predstavenstva
Ing. Martin Jaš, člen predstavenstva

Bankové spojenie: VÚB Košice - mesto
Číslo účtu: 4404512/0200
IČO: 31701914
IČ DPH: SK2020488206
Telefón/fax: 055/6407102, 0905 789 397
Kontaktná osoba: Iveta Orosová, orosova@dpmk.sk

(ďalej len odberateľ)

uzatvorili túto Zmluvu o poskytovaní rekondičných pobytov.

II. PREDMET ZMLUVY:

1. Predmetom tejto zmluvy je poskytnutie rehabilitačného pobytu počas jedného turnusu pre cca 40 zamestnancov v zariadení akciovej spoločnosti Vojenská zotavovňa a hotel Zemplínska Širava, a.s..

III. ÚPRAVA VZŤAHOV:

1. Dodávateľ zabezpečí rekondičné pobyty pre zamestnancov odberateľa v rozsahu 7 dní, 6 nocí s nástupom v pondelok **26.3.2012** (obedom) a ukončenie v nedeľu **1.4.2012** (raňajkami).
2. Termín nástupu turnusu a presný počet osôb nahlási odberateľ 2 týždne pred nástupom – bez storno poplatkov v prípade zníženia počtu účastníkov.
3. Výber zamestnancov zabezpečí odberateľ, ktorý zabezpečí aj dovoz a odvoz zamestnancov na vlastné náklady.
4. Dodávateľ sa zaväzuje poskytnúť ubytovanie v hoteli Vojenská zotavovňa a hotel Zemplínska Širava, a.s.** v dvojposteľových izbách s vlastným sociálnym zariadením, stravovanie formou plnej penzie a liečebné procedúry v zmysle prílohy č.1. V rámci plnej penzie budú zamestnancom odberateľa poskytnuté tieto jedlá:

| | |
|---------|--|
| raňajky | formou švédskych stolov |
| obed | polievka, hlavné jedlo (výber z 3 jedál), ovocie alebo zákusok |
| večera | predjedlo a hlavné jedlo (výber z 3 jedál) |

V nástupný deň sa podáva jednotná strava.

IV. PLATOBNÉ PODMIENKY:

Úhrada za rekondičné pobyty sa uskutoční na základe predložených daňových dokladov – faktúr, zaslaných odberateľovi bez zbytočného odkladu po absolvovaní rekondičného pobytu. Odberateľ uhradí faktúry so splatnosťou **14 dní** od ich vystavenia. Faktúry musia mať všetky náležitosti odberateľa a dodávateľa.

V. CENOVÉ PODMIENKY:

Zmluvné strany sa dohodli, že cena za celý rekondičný pobyt (7 dní a 6 nocí) na osobu je v zmysle prílohy č. 1.

VI. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA:

1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú do 31.12.2012.
2. Akékoľvek zmeny a doplnky k tejto zmluve je možné uskutočniť len po vzájomnej dohode zmluvných strán, formou písomného dodatku.
3. Zmluva sa vyhotovuje v 4 originálnych exemplároch, pričom každá zo zmluvných strán obdrží 2 originálne exempláre.
4. Táto zmluva nadobúda účinnosť dňom podpisu obidvoch zmluvných strán.

V Košiciach, dňa 11. 10. 2011

Kaluži, dňa 28.09.2011

Odberateľ



JUDr. Zdeněk Schraml
predseda predstavenstva
a generálny riaditeľ

Dodávateľ



Ing. Ľuboš Soták
predseda predstavenstva
a generálny riaditeľ



Ing. Juraj Hrehorčák
podpredseda predstavenstva



Ing. Jana Michálek
člen predstavenstva

Vojenská zotavovňa a hotel
Zemplínska Šírava, a.s.
072 38 Kaluža
IČO: 36655207, DIČ: 2022220134
IČ DPH: SK2022220134
20



Ing. Martin Jaš
člen predstavenstva

Dopravný podnik mesta Košice
akciová spoločnosť
Bardejovská 6
043 29 KOŠICE 1

Príloha č. 1

| Názov položky | Jednotková cena s DPH | Jednotková cena bez DPH | POČET SLUŽIEB ZA POBYT | Doba trvania v min. | Ceny za pobyt s DPH | Ceny za pobyt bez DPH |
|---------------------------------|-------------------------------|-------------------------|------------------------|---------------------|---------------------|-----------------------|
| Služby podľa Vašich požiadaviek | Ubytovanie 1osoba / 1noc | 10 | 6 | | 60,00 € | 50,00 € |
| | Raňajky | 5 | 6 | | 30,00 € | 25,00 € |
| | Obed | 5 | 6 | | 30,00 € | 25,00 € |
| | Večera | 5 | 6 | | 30,00 € | 25,00 € |
| Služby - ostatné | Klasická masáž čiastočná | 4 | 1 | 20 | 4,00 € | 3,33 € |
| | Klasická masáž celková | 4 | 1 | 60 | 4,00 € | 3,33 € |
| | Podvodná masáž | 4 | 1 | 20 | 4,00 € | 3,33 € |
| | Perličkový kúpeľ | 4 | 1 | 20 | 4,00 € | 3,33 € |
| | Sauna | 4 | 1 | 60 | 4,00 € | 3,33 € |
| | Parafín | 4 | 1 | 20 | 4,00 € | 3,33 € |
| | Elektroliečba | 4 | 1 | | 4,00 € | 3,33 € |
| | Vírivý kúpeľ dolných končatín | 4 | 1 | 15 | 4,00 € | 3,33 € |
| | Škótske streky | 4 | 1 | 10 | 4,00 € | 3,33 € |
| | Jednorazový rašelinový zábal | 4 | 1 | 20 | 4,00 € | 3,33 € |
| | Lavatherm teplý | 4 | 1 | 20 | 4,00 € | 3,33 € |
| | Lavatherm studený | 4 | 1 | 20 | 4,00 € | 3,33 € |
| | Krytý bazén 25 m | 0 | 0,00 | Neob. | 0,00 € | 0,00 € |
| | Posilňovňa | 0 | 0,00 | Neob. | 0,00 € | 0,00 € |
| | | | | | | 198,00 € |

Poznámka: Ku každému ubytovaniu za osobu a noc je prirátavaná Daň za ubytovanie vo výške 0,66 €.